

अंजली भावड़ा, भा.प्र.सो.
सचिव
Anjali Bhawra, IAS
Secretary



सत्यमेव जयते

75
आज़ादी का
अमृत महोत्सव

भारत सरकार
सामाजिक न्याय और अधिकारिता मंत्रालय
सामाजिक न्याय और अधिकारिता विभाग
Government of India
Ministry of Social Justice & Empowerment
Department of Social Justice & Empowerment

D.O. No.19022/07/2017-SCD-VI

November 11, 2022

Dear Chief Secretary,

Please refer to the D.O. letter of Cabinet Secretary dated 07.11.2022 (copy enclosed) regarding celebrating Constitution Day on 26th November, 2022. The activities to be conducted by each Ministry/Department has been detailed in the above letter. In this connection, I will be grateful if the activities to be undertaken by your Ministry/Department are finalized at the earliest covering the following:

- a. Undertaking a pledge (copy enclosed) at 11 AM on 26th November, 2022 with all the employees and stakeholders.
 - b. Coordinating with Autonomous Bodies, Attached/Subordinate Offices, Organisations and institutions including educational institutions etc to celebrate the Constitution Day on 26th November, 2022.
 - c. Organising talks/Webinars covering the constitutional values and the fundamentals of the Indian Constitution.
2. Further, on completion of the Constitution Day events in your Ministry/Department, the action taken in this regard may kindly be furnished to the Department of Social Justice & Empowerment.

With regards.

Yours sincerely,

(Anjali Bhawra)

Chief Secretaries of States/UTs

भारत का संविधान

उद्देशिका

हम, भारत के लोग, भारत को एक '[संपूर्ण प्रभुत्व-संपन्न समाजवादी पंथनिरपेक्ष लोकतंत्रात्मक गणराज्य] बनाने के लिए, तथा उसके समस्त नागरिकों को :

सामाजिक, आर्थिक और राजनैतिक न्याय,
विचार, अभिव्यक्ति, विश्वास, धर्म

और उपासना की स्वतंत्रता,
प्रतिष्ठा और अवसर की समता

प्राप्त कराने के लिए,
तथा उन सब में

व्यक्ति की गरिमा और '[राष्ट्र की एकता
और अखंडता] सुनिश्चित करने वाली बंधुता

बढ़ाने के लिए

दृढसंकल्प होकर अपनी इस संविधान सभा में आज तारीख
26 नवम्बर, 1949 ई० (मिति मार्गशीर्ष शुक्ला राप्तमी, संवत् दो
हजार छह विक्रमी) को एतद्वारा इस संविधान को अंगीकृत,
अधिनियमित और आत्मार्पित करते हैं ।

¹ संविधान (बमालीसवां संशोधन) अधिनियम, 1978 की धारा 2 द्वारा (3-1-1977 से) "प्रभुत्व-संपन्न लोकतंत्रात्मक गणराज्य" के स्थान पर प्रतिस्थापित ।

² संविधान (बमालीसवां संशोधन) अधिनियम, 1978 की धारा 2 द्वारा (3-1-1977 से) "राष्ट्र की एकता" के स्थान पर प्रतिस्थापित ।

137

THE CONSTITUTION OF INDIA

PREAMBLE

WE, THE PEOPLE OF INDIA, having solemnly resolved to constitute India into a ³SOVEREIGN SOCIALIST SECULAR DEMOCRATIC REPUBLIC and to secure to all its citizens;

JUSTICE, social, economic and political;

LIBERTY of thought, expression, belief, faith and worship;

EQUALITY of status and of opportunity;

and to promote among them all

FRATERNITY assuring the dignity of the individual and the ⁴unity and integrity of the Nation;

IN OUR CONSTITUENT ASSEMBLY this twenty-sixth day of November, 1949, do HEREBY ADOPT, ENACT AND GIVE TO OURSELVES THIS CONSTITUTION.

³ Subs. by the Constitution (Forty-second Amendment) Act, 1976, s. 2, for "SOVEREIGN DEMOCRATIC REPUBLIC" (w.e.f. 3-1-1977).

⁴ Subs. by s. 2, ibid., for "unity of the Nation" (w.e.f. 3-1-1977).